

napr. betón, sádra, kov)
alebo normálne horľavé (bod vzplanutia je aspoň rovný 200 °C, kedy nedôjde k zmekčeniu alebo degradácii vplyvom tejto teploty)
napr. drevo a drevnené materiály, o hrúbke väčšej ako 2 mm)
7. Akákoľvek činnosť pri inštalácii, prevádzke, zriadení alebo údržbe svietidla musí byť prevádzdané po odpojení napájania. Je potreba zabrániť prípadnému zapojeniu napájania ďalšou osobou.
8. Pri montáži a inštalácii je potreba sa riadiť postupy v návskoch.
9. Pred prvým použitím je potreba sa presvedčiť, že mechanické pripojenie, elektrické pripojenie a podmienky použitia sú v poriadku.

POKÝNY K PREVÁDZKE / ÚDRŽBA

1. V prípade profesionálneho použitia - napríklad vo verejných priestoroch je potrebné kontrolovať funkčnosť a prevádzku svietidla, podľa legislatív pre príslušné miesto použitia.
2. V prípade používania v domácnosti výrobok nevyžaduje pravidelnú kontrolu funkčnosti a prevádzky s výnimkou poruchy. Za poruchu môžeme použať spôsobenie skratu v elektroinstalači, iskrenie, záblesky. Pokiaľ spinané svietidlo bliká, alebo nesvetí a podobne. V takom prípade sa svietidlo nesmie používať a je potreba uvažovať oprávneniu osobou.
3. Výrobok sa môže prevádzkovať len na vysšiu teplotu. Výrobok sa nesmie zakrývať a prehrievať nad prevádzkovú teplotu pôsobením iného tepelného zdroja.
4. Výrobok sa nesmie používať s prasknutým alebo poškodeným krytom (difuzorom) alebo bez neho. Je potreba okamžite vynechať prasknutý kryt. Pokiaľ nie je kryt opravený musí byť svietidlo odpojené od sieci a nesmie sa používať.
5. V prípade spotupráce s číldami pohyb a podobne, keďže je svietidlo nadmerne spinané čílkom zapnuté/vypnuté môže dojsť k predčasnému opotrebovaniu výrobku.
6. Svetelný zdroj tohto svietidla je nevymeniteľný; po skončení životnosti tohto svietidla je nutné vynechať celé svietidlo.
7. Pre čistenie svietidla nepoužívajte chemické prostriedky. Čistiť najlepšie pomocou suchej, alebo vlnkovej mäkké látky.

OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREĐIA / POKÝNY PO POUŽITÍ VÝROBU

1. Dbať o čistotu a ochranu životného prostredia, dodržiavať triedenie odpadov.
2. Označenie výrobku poukazuje na potrebu oddeleného sberu elektrických a elektronických zariadení. Označenie výrobku poukazuje na potrebu oddeleného zberu elektrických a elektronických zariadení.
- Výrobky takto označené, pod trestom pokuty nemôžu byť likvidovaný spolu s bežným odpadom a s iným odpadom.
- Tyto produkty môžu byť skladové pre životní prostredí a ľudské zdravie, využívať zvláštne formy zpracovávania, zejména využitím recyklacie, aenebo likvidácie.
- Výrobky takto označené musí byť doručený do miesta sberu odpadu elektrických a elektronických zariadení.
- Informace o místech sběru tétoho produktu poskytuje místní úřady, aenebo prodejce tohoto zboží.
- Spotrebované zařízení lze také dát prodejci při nákupu nového produktu v množství, které není větší než množství nové zakoupené při stejném typu zařízení.

Akejkoľvek zmeny alebo technické úpravy nie sú prijateľné. V opačnom prípade preberá všetku zodpovednosť osoba prevádzajúca zmenu.
Nedodržiavanie pokynov tohto návodu môže zapričíniť požiar, popálenie, zranenie elektrickým prúdom, fyzickou zranenie a iné hmotné škody.

Dodávateľ nenesie žiadnu zodpovednosť za následky nedodržania doporučení tohto manuálu, včetne nesprávnej montáže a inštalácie, prevádzky, nedostatočného údržbu a dohládnu pri používaní výrobku a dôležitého mimoíných aj miestom a spôsobom použitia.

Dopravujeme uschovat tento manuál.

DARA (HU) LED lampa

BESOROLÁS ÉS MEGHATÁROZÁS

Fára vagy mennyiszerte szerelhető, polikarbonát lampa, a felhasználó számára megvalósíthatatlan LED modulnal, integrált tápegységgel.

A termék professzionális/ beruházási (projekt), vagy általános használatra tervezett. Kultérre és beltérre is telepíthető.

AZ ALKALMAZOTT JELEK ÉS SZIMBÓLUMOK MAGYARÁZATA

- S1 Névleges feszültség, frekvencia
- S2 Névleges teljesítmény
- S3 Áramütés elleni védelem (II. osztály)
- S4 A lámpatest porálló, ellenáll a vízszigárnak. (IP65)
- S5 A lámpa kibocsátott fény mennyisége (difúzor/búra veszteséggel).
- S6 Színvisszaadási index.
- S7 Színhőmérsékleti tartomány.
- S8 Átlagos élettartam.
- S9 Névleges áram
- S10 A termék ipari vagy általános használatra, kültérre és beltérre egyaránt alkalmazható.
- S11 Mennyiszerte vagy falra szerelhető
- S12 Környezeti hőmérsékleti tartomány, melyben a lámpatest működik.
- S13 Sugárzási szög
- S14 Ellenáll a gyakor ki- és bekapsolásnak
- S15 Vígyázat, áramütés veszély!
- S16 Teljesítmény tényező
- S17 Fényforrás állando árammal
- S18 Fényerő szabályozával nem használható
- S19 Minimális távolság, milyen messz kelli lenni a lámpának a megvilágítandó felülethez.
- S20 Megfelel a CE megfelelőségi értelekkel követelményeknek, biztonságos használatához az Európai Unióban
- S21 Megfelel a RoHS követelményeknek - az Európai Unió előírásai szerint.
- 01-02 További információ a KÖRNYEZETVÉDELEM szakaszban.

ÖVINTÉZÉKEDÉSEK/ SZERELÉS / TELEPÍTÉS

1. A telepítés megkezdése előtt figyelmesen olvasson el a használati útmutatót.

2. Telepítését a konkrétna felhasználási körülmények között alkalmazhatóságának értékelésével a megfelelő engedélyekkel rendelkező szakavatott személy végezheti.
3. A termék nem telepíthető éghető, gyúlékony anyagok stb. közéleben. A tűzvédelmi követelményeknek eleget kell tenni.
4. A termék nem használható olyan környezetben, ahol biogáz, kémiai füst, vegyi anyagok és más hasonló állapotok befolyásolják a biztonságot, a termék funkcionálisitását és a tűzvédelmet.
5. Védeja a termékét a tűzzel hőtel, különösen, ha tető alá a mennyezetre telepítik a lámpát, vagy túlmelegedés ellen más futóberendezésekhez, szellőzők, szivattyúk közelében stb.
6. A termék alkalmás a nem gyúlékony felületekre való telepítésre (nem gyúlékony felületek, pl. beton, gipsz, fém)
- vagy normál gyúlékony felületekre (lobanáspontról 200°C alatt, ami nem lágyul, vagy deformálódik ezen a hőmérsékleten)
- pl. fa és anyagok, melyek 2 mm vastagabbak)
7. minden olyan tevékenység ami a telepítés, üzemeltetés, karbantartás, lámpa beállítással kapcsolatos kizárolag a lámpatest ártalmatlansága után végezhető.
- E kell kerülni, hogy egy másik személy az elektromos hálózathoz tudjon nyilni ezen folyamatokat alatt.
8. Figyelemre kell venni a bekötési és telepítési ábrákat.
9. Az első használat előtt meg kell győződni a telepítés helyességeiről, valamint az elektromos csatlakozás a használati körülmények helyességeiről.

HASZNÁLATI JAVASLATOK/KARBANTARTÁS

1. Professzionális használatakor nyilvános helyeken használják a lámpát, akkor szükség van a funkcionálisitás a működés ellenőrzésére, az addit felhasználási helyen érvényben lévő jogszabályok szerint.
2. Amennyiben a lámpát hárztársban használják nem szükséges rendszeresen a funkcionálisitás és a működést, kivéve ha a lámpa meghibásodik. Hibajelenség lehet elektromos rövidzárlat, bekötési probléma, szkrázás. Hasonló hiba lehet a villág vagy az a lámpa nem világít. Ezekben az esetekben a lámpát nem lehet használni, a meghibásodás korrigálását kizároló szakaszat végezheti.
3. A termék magasabb üzemi hőmérsékletre melegedhet. A termékét tilos letakarni, más fényforrás hatására tilos üzemi hőmérséklet fölre melegeníteni.
4. A termék nem használható reped, vagy torzott búrával (difuzor) vagy nélküle. Szükség esetén azzal cserélje a búrát. Ha a búra nincs kicsérélve a hálózatról kösse le a lámpát, és addig ne használja.
5. Amennyiben túl gyakori a kapcsolások száma, pl. mozgásérzékelő miatt az csökkenheti a lámpatest élettartamát
6. A termékben a fényforrás nem cserélhető, esetleges meghibásodás esetén az egész lámpát cserélj ki.
7. A lámpatest tisztítására ne használjon vegyi anyagokat. Száraz vagy nedves puha ruhával tisztítsa.

KÖRNYEZETVÉDELEM / UTASÍTÁSOK A LÁMPA HASZNÁLÁTA UTÁN

- 01 Ügyeljen a tisztaságra és a környezetre, tartsa be a hulladék osztályozás szabályait.
- 02 Az így megjelölt termékkel e kell szállítani az elhasználatott elektromos és elektronikus berendezést gyűjtő helyre. Információk a gyűjtőhelyekre vonatkozóan a helyi hatóságokkal, vagy az érintett berendezés forgalmazótól kaphatóak. Az elhasználatott termék az eladójához is köteles atvenni az új gyártáni típusú termék ugyanilyen mennyiségen törtenő vásárlására esetén.
- Bárminyel váltózás vagy technikai kijigázás nem elfogadható. Ellenkező esetben az a személy vonható felelősségre aki a váltózásokat eszközölte.
- A használati utasításban leírt tisztítási részben figyelmen kívül hagyása tüzet, égesi sérelmeket, áramütést, egyéb fizikai sérelmeket, valamint egyéb tárgyi eszközökön károhoz és immateriális veszteségekhez vezethet.
- A beszálított nem vállal felelősséget az esetleges károkért, melyek a használati útmutatóban leírtak figyelmen kívül hagyása okozott, beleértve az összeszerelést, telepítést, üzemeltetést, karbantartást a nem megfelelő felügyeletet és egyéb következményeket, beleértve a helyet az alkalmazás módiat.

Javasoljuk a jelen használati útmutató megőrzését.

DARA (DE) LED Lampe

EINSTUFUNG UND BESTIMMUNG

Widerstand Polycarbonat-Lampe, angebracht an der Decke oder an der Wand, das Integrierte invertible LED-Modul und Macht.
es ist entworfener für Anwendung von aussen und von innen Gebäude.

ERLÄUTERUNG DER ZEICHEN UND SYMbole

- S1 Nennspannung, Frequenz.
- S2 Nennleistung.
- S3 Zweite Klasse von Schutz gegen elektrischen Schlag.
- S4 Staub- und wasserfestes Produkt.
- S5 Die Menge an Licht, das von der Leuchte ausgesandte (mit einem Verlust im Diffusor).
- S6 Farbwiedergabeindex.
- S7 Farbtemperaturbereich.
- S8 Durchschnittliche Nutzungsdauer.
- S9 Nennstrom.
- S10 Produkt für industrielle oder den allgemeinen Gebrauch innerhalb oder außerhalb von Gebäuden.
- S11 Entworfener, um auf der Decke montiert werden oder an der Wand.
- S12 Umgebungstemperaturbereich, in dem die Lampe betrieben wird.
- S13 Strahl Winkel.
- S14 Widerstand Schalt - gegen häufiges Ein- / Ausschalten.
- S15 Achten Sie auf die Gefahr eines elektrischen Schlags!.
- S16 Leistungsfaktor
- S17 Eine Konstantstromquelle.
- S18 Nicht für die Lichtsteuerung - zum Beispiel, verwenden Sie einen Dimmer.
- S19 Das Symbol bezeichnet den Mindestabstand, den die Leuchte (deren Lichtquelle)

von den beleuchteten Orten und Objekten haben muss.

S20 Erfüllt die Anforderungen der CE-Konformitätsurteilung für die gefahrlose Verwendung innerhalb der Europäischen Union.

S21 Erfüllt die Anforderungen der RoHS-Richtlinie - Eliminierung von umweltschädlichen Chemikalien gemäß EU-Vorschriften.

01-02 Sie Informationen unter Abschnitt UMWELTSCHUTZ.

SICHERHEITSRICHTLINIEN/MONTAGE / INSTALLATION

1. Vor Montagebeginn lesen Sie die Montageanweisung durch.
2. Die Installation und die Beurteilung der Einsatzfähigkeit unter konkreten Einsatzbedingungen sind durch eine entsprechend befugte Person durchzuführen.
3. Das Produkt darf weder auf der Oberfläche noch in der Nähe von brennbaren Stoffen und brennbaren Gegenständen, Brennstoffen usw. installiert werden. Die Brandschutzanforderungen sind zu beachten.
4. Das Produkt ist nicht ausreichend beständig gegenüber Umwelt- und chemischen Mittel, Öl und anderer Erdölprodukte.

Jegliche Verwendung dieses Produkts unter widrigen Bedingungen müssen zunächst gründlich von der Person ausgewertet werden, um das Licht zu installieren, so geeignete Bedingungen für die Verwendung zu gewährleisten.

5. Schützen Sie das Produkt vor übermäßiger Hitze, vor allem während unter dem Dach Montage an der Decke oder gegen Überhitzung bei den Auswirkungen anderer Heizungen, Lüftung, Pumpen etc.
6. Das Betriebsmittel eignet sich zur Installation/Montage auf nicht brennbaren Oberflächen (brennbarer Oberfläche, z.B.: Beton, Gips, Metall)

oder auf normal brennbaren Oberflächen (Flammpunkt unter 200 °C), die bei dieser Temperatur weder weich noch verformt werden,

- z.B.: Holz und Holzstoffe, Dicke über 2 mm)
7. Jede Aktion, bei der Installation, Bedienung, Einstellung und Wartung der Lampen müssen nach dem Abschalten der Stromversorgung durchgeführt werden. Es ist notwendig, um potenzielle Leistungsverluste einer andere Person zu vermeiden.

8. Bei der Montage und Installation ist es notwendig, die Verfahren in den Zeichnungen zu folgen.

9. Vor dem ersten Gebrauch, ist es notwendig, um sicherzustellen, dass die mechanische Montage, elektrischer Anschluss und Einsatzbedingungen richtig sind.

BETRIEBSHINWEISE / INSTANDHALTUNG

1. Wird die Leuchte in öffentlichen Bereich eingesetzt, sind die Funktions- und Betriebsfähigkeit der Leuchte zu prüfen, und zwar nach der für den jeweiligen Einsatzort gültigen Legislative.
2. Für Haushalte das Produkt verwendet keine regelmäßige Inspektion Funktionalität und den Betrieb bis auf Fehlfunktionen erfordert. Für einen Fehler kann durch einen elektrischen Kurzschluss , Funken Bursts verursacht angesessen werden. Auch, wenn Lichtschalt blinkt oder leuchtet, und dergleichen. In diesem Fall ist der Leuchte nicht verwendbar werden kann, und es ist notwendig, den Mangel durch eine autorisierte Person zu reparieren.
3. Das Produkt kann auf eine höhere Betriebstemperatur erwärmt werden. Das Produkt darf nicht in Betrieb Temperaturbehandlung einer anderen Wärmequelle überdrückt und überhitzen werden.
4. Das Produkt sollte nicht mit gebrochenen oder defekten Abdeckung (Diffusor) oder ohne ihn verwendet werden. Es ist notwendig, um sofort die geknickte Abdeckung ersetzen. Ist der Deckel nicht fest ist, muss sie vom Netzwerk getrennt und können nicht verwendet Licht.
5. Die Lebensdauer der Lampe kann eine übermäßige Schalt reduzieren on / off
6. Lichtquelle Ausstattung es ist invertible. Das Ende der Lebensdauer der Lampen ist notwendig, das gesamte Licht zu ersetzen.
7. Für Sonorenrengung Verwenden Sie keine chemischen Mittel. Reinigung mit einem trockenen oder feuchten, weichen Tuch.

UMWELTSCHUTZ / HINWEISE ZUR PRODUKTNUTZUNG

- 01 Auf Sauberkeit und Umweltschutz achtet, Abfalltrennungsvorschriften einhalten.
- 02 Označení výrobku poukazuje na potriebu oddeleného sberu elektrických a elektronických zariadení. Die Produktbezeichnung weist auf die getrennte Rücknahme von elektrischen und elektronischen Einrichtungen hin. Diese Produkte können umweltschädlich und gesundheitsschädlich sein, sie sind getrennt zu behandeln, insbesondere durch Wiederverwertung oder Entsorgung.

Derart gekennzeichnete Produkte sind in einem Recyclinghof für elektrische und elektronische Geräte zu entsorgen.

Informationen zu Recyclinghöfen für diese Produkte sind bei den lokalen Behörden oder beim Verkäufer dieser Produkte erhältlich.

Gebrauchte Einrichtungen können auch beim Verkäufer beim Kauf eines neuen Produktes in der Menge abgegeben werden, welche der neu gekaufte Menge des selben Produkttyps entspricht.

Derart gekennzeichnete Produkte dürfen unter Geldstrafe nicht mit Hausmüll und sonstigen Abfällen entsorgt werden.

Jegliche Änderungen oder technische Anpassungen sind unzulässig. Sonst übernimmt die Person, welche die Änderungen vornimmt, die Haftung.

Die Missachtung der Anweisungen in dieser Anleitung kann zu Bränden, Verbrennungen, Stromunfällen, Körperverletzungen und zu sonstigen Sachschäden sowie immateriellen Schäden führen.

Der Lieferant trägt keine Verantwortung für die Folgen einer Missachtung der Empfehlungen in diesem Handbuch, einschl. Fälschmontage und Fälschinstallation, unsachgemäßen Betrieb, ungünstige Instandhaltung und Aufsicht bei der Produktnutzung, und für weitere Konsequenzen, unter anderem auch für die aus dem Ort und der Art und Weise der Verwendung folgenden Konsequenzen.

Wird empfohlen, dieses Handbuch aufzubewahren.

DARA (PL) Oprawa oświetleniowa LED

KLASYFIKACJA I OZNACZENIA

Oprawa z kloszem wykonanym z poliwęglanu (odpornym na działanie światła), do montażu na ścianie lub sufitie z zintegrowanym niewymiennym źródłem światła LED wraz z zasilaczem.

Produkt przeznaczony do profesjonalnych inwestycji jak rowie do użytku ogólnego. Do zastosowania wewnętrz i na zewnątrz pomieszczeń.

WYJAŚNIENIA STOSOWANYCH SYMBOLI I OZNACZEŃ

S1 Napięcie znamionowe, częstotliwość

S2 Moc znamionowa

S3 Klasa IV Wyrob, w którym ochronę przed porażeniem elektrycznym spłnia, poza izolacją podstawną, zastosowaną izolacją podwójną lub wzmacniona.

S4 (IP65) Oprawa pyłoszczelna, wodoszczelna (strugodopa)

S5 Strumień światowy (z uzg. dnia/nightem przesłony)

S6 Współpracy odszczepu

S7 Temperatura barwowa

S8 Trwałość.

S9 Prąd znamionowy

S10 Produkt do zastosowania przemysłowego, wewnętrz i na zewnątrz budynku.

S11 Przeszczony do montażu na ścianie lub sufitie.

S12 Znamionowa maksymalna temperatura otoczenia, na której może być narażony wyrob.

S13 Kat świecenia.

S14 Ilość cykli włącz / wyłąc.

S15 UWAGA. Ryzyko porażenia prądem elektrycznym.

S16 Współpracy mocny

S17 Zdroj o konstantnym proudu

S18 Wyrob nie współpracuje z ciemniaczą oświetleniem.

S19 Symbol oznacza minimalną odległość jaką może mieć oprawa oświetleniowa (jej źródła światła) od miejsc i obiektów oświetlanych.

S20 Wyrob spłnia wymagania dyrektywy Unii Europejskiej (UE)

S21 Wyrob spłnia wymagania dyrektywy RoHS.

S22 01-02 Informacje dotyczące ochrony środowiska: patrz OCHRONA ŚRODOWISKA

WARUNKI BEZPIECZESTWA / MONTAŻ / INSTALACJA

1. Przed przystąpieniem do montażu zapoznaj się z instrukcją.

2. Montaż powinien wykonać osoba posiadająca odpowiednią uprawnienia.

3. Wyrob nie użytkować w miejscu w którym panują niekorzystne warunki otoczenia np. atmosfera wybuchowa, opary lub wyziewy chemiczne itp. Koniecznie jest zastosowanie wyróbów zgodnych z wymaganiami ochrony przeciwpożarowej.

4. Produkt nie może być stosowany w obecności gazów, biogazu, dygasów, dymów, chemikalií itp. oraz w warunkach dotyczących bezpieczeństwa, funkcjonalności i ochrony przeciwpożarowej.

5. Wyrob chodzić przed działaniem wysokiej temperatury, nie montować bezpośrednio pod dachem, lub w bliskiej odległości od promieniów cieplnych np. grzejników, pomp, czy wentylacji.

6. Symbol oznacza możliwość instalacji i użycia oświetleniowa w na podłożu z materiału normalne palnego.

Temperatura zapłonu takiego materiału wynosi co najmniej 200°C, materiał ten nie odkształca się ani nie mieści w tej temperaturze

(np. drewno i materiały drewnowodochodne o grubości powyżej 2mm).

7. Wszelkie czynności wykonywać przy odłączonym zasilaniu.

8. Montaż i instalacja: patrz ilustracje.

9. Przed pierwszym użyciem należy upewnić się, co do prawidłowego mocowania mechanicznego i podłączenia elektrycznego.

ZALECENIA EKSPLOATACYJNE / KONSERWACJA

1. Wyrob przeznaczony do użytku profesjonalnego np. w miejscach gdzie jest wymagana funkcja kontroli działania oprawy, zgodnie z obowiązującymi przepisami.

2. Wyrob przeznaczony do użytku domowego. W przypadku wystąpienia awarii (np. miganie światła) oprawa nie nadaje się do dalszej eksploatacji. Koniecznie jest wezwanie osoby z odpowiednimi uprawnieniami.

3. Wyrob montować z dala od źródła ciepła. Nie zakrywać wyrobu. Zapewnić swobodny dostęp powietrza.

4. Niedopuszczalne jest używanie wyrobu bez lub z pełną szybką ochroną. W przypadku zbycia źródła światła, wyroby takie mogą być szkodliwe dla środowiska i ludzi.

5. Na trwałość lampy niekorzystnie mogą wpływać częste cykle włącz/wyłącz.

6. Źródło światła tej oyprawy oświetleniowej nie jest wymienna; w momencie użycia źródła światła należy wymienić całą oprawę oświetleniową.

7. Konservacja wykonywać przy odłączonym zasilaniu. Czyścić wyłącznie delikatnymi i suchymi tkankami. Nie używać chemicznych środków czyszczących.

OCHRONA ŚRODOWISKA

01 Dbać o czystość i środowisko.

02 Označenie výrobku poukazuje na potriebu oddeleného sberu elektrických a elektronických zariadení. Označenie výrobku poukazuje na koniecznosť selektívneho zberania zužitégo sprzętu elektrycznego a elektronicznego. Wyroby tak označované, pod karą grzywny, nie možna wyrzucać do zwykłych śmieci z innymi odpadami. Wyroby takie mogą być szkodliwe dla środowiska i ludzi.

03 Wszelkie zmiany techniczne i konstrukcyjne są zabronione. W przeciwnym razie osoba dokonująca zmian bierze odpowiedzialność za wyrób.

04 Nie stosowanie zmiennych oświetleniowych wyczynków oświetleniowych.

05 Wykonanie zabezpieczeń przed pożarem, poparcie, porządek prądem elektrycznym, obrąziny fizyczne oraz innych szkód materialnych i niematerialnych.

06 Producent nie ponosi odpowiedzialności za skutki nieprzestrzegania zaleceń niniejszej instrukcji, w tym nieprawidłowego montażu i instalacji, eksploatacji, konservacji i niedostatecznego nadzoru podczas korzystania z produktu oraz konsekwencji, np. miejsc w których wyrób jest używany oraz samego sposobu użytkowania.